


**URZĄD LOTNICTWA CYWILNEGO**  
**KOMISJA EGZAMINACYJNA**

Wzór nr 37.1

<b>RAPORT Nr .....</b> <b>CERTYFIKAT FI(B)</b> <b>OCENA KOMPETENCJI ZGODNIE Z PART-BFCL</b> <i>Report form for Assessment of Competence for FI(B) according PART-BFCL</i>	
--	---

**1 Dane kandydata / Details of applicants**

<b>Nazwisko kandydata</b> <i>Applicant's last name</i>	<b>Imię</b> <i>First name</i>	
<b>Posiadana licencja, numer</b> <i>Licence number</i>		

**2 Dane dotyczące licencji / Licence details**

<b>Klasa:</b> <i>Class:</i>	<b>Balony na ogrzane powietrze</b> <input type="checkbox"/> <i>Hot-air balloons</i>	<b>Dodatkowe przywileje</b> <i>Additional privileges</i>	<b>Uprawnienie do wykonywania lotów na uwięzi balonami na ogrzane powietrze</b> <input type="checkbox"/> <i>Tethered hot-air balloon flight rating</i>
	<b>Grupa / Groups: A</b> <input type="checkbox"/> <b>B</b> <input type="checkbox"/> <b>C</b> <input type="checkbox"/> <b>D</b> <input type="checkbox"/>		<b>Uprawnienie do wykonywania lotów nocnych</b> <input type="checkbox"/> <i>Night rating</i>
	<b>Balony gazowe:</b> <input type="checkbox"/> <i>Gas balloons</i>		
	<b>Sterowce na ogrzane powietrze:</b> <input type="checkbox"/> <i>Hot-air airships</i>		

**3 Rodzaj egzaminu / Type of exam**

<b>Ocena kompetencji - wydanie certyfikatu FI(B)</b> <i>Assessment of Competence for issue FI(B)</i>	<b>Ocena kompetencji – w zakresie bieżącej praktyki FI(B)</b> <i>Assessment of Competence for FI(B) — recency requirements</i>
---	---

**4 Szczegółowe informacje na temat lotu w ramach oceny kompetencji / Details of the assessment of competence check flight**  
*AMC1 BFCL.345: czas lotu powinien wynosić co najmniej 45 minut. / the flight time should be at least 45 minutes.*

<b>Klasa/grupa balonów:</b> <i>Class/group of balloon:</i>		<b>Znaki rejestracyjne:</b> <i>Registration:</i>						
Data lotu <i>Date of skill test</i>	Lotnisko lub miejsce startu <i>Aerodrome or take-off site</i>	Czas startu <i>Take-off time</i>		Czas lądowania <i>Landing time</i>		Czas lotu <i>Time of flight</i>		Uwagi <i>Remarks</i>
		godz. <i>hrs</i>	min <i>min</i>	godz. <i>hrs</i>	min <i>min</i>	godz. <i>hrs</i>	min <i>min</i>	

**5 Wynik końcowy oceny kompetencji / Result of the assessment of competence**

<b>Egzamin ustny z wiedzy teoretycznej:</b> <i>Oral theoretical knowledge examination:</i>	<b>Zaliczony / Passed</b> <input type="checkbox"/>	<b>Część praktyczna:</b> <i>Practical part:</i>	<b>Zaliczony / Passed</b> <input type="checkbox"/>
	<b>Zaliczony częściowo / Partially Passed</b> <input type="checkbox"/>		<b>Zaliczony częściowo / Partially Passed</b> <input type="checkbox"/>
	<b>Niezaliczony / Failed</b> <input type="checkbox"/>		<b>Niezaliczony / Failed</b> <input type="checkbox"/>

Przyczyny i szczegółowe informacje w przypadku niezaliczenia lub częściowego zaliczenia / inne uwagi w razie konieczności:  
*Reasons and details in case of fail or partial pass / other remarks as necessary:*

<b>W przypadku niezaliczenia (zaznaczyć właściwie)</b> <i>In case of fail (tick as applicable)</i>	<b>Zalecam dodatkowe szkolenie naziemne przed ponownym przystąpieniem do egzaminu.</b> <i>I recommend further ground training before retest.</i>	<input type="checkbox"/>
	<b>Zalecam dodatkowe szkolenie w locie z instruktorem FI(B) przed ponownym przystąpieniem do egzaminu.</b> <i>I recommend further flight training with an FI(B) before retest.</i>	<input type="checkbox"/>
	<b>Nie uważam za konieczne wykonywania dodatkowych lotów lub prowadzenia dodatkowego szkolenia teoretycznego przed przystąpieniem do ponownego egzaminu.</b> <i>I do not consider further flight or theoretical instruction necessary before retest.</i>	<input type="checkbox"/>

**URZĄD LOTNICTWA CYWILNEGO**  
**KOMISJA EGZAMINACYJNA**

Wzór nr 37.1

Raport Nr ..... / ..... / .....

**Ja, niżej podpisany / I, the undersigning examiner:**

otrzymałem od kandydata informacje dotyczące jego doświadczenia i szkolenia oraz stwierdziłem, że doświadczenie i szkolenie są zgodne z obowiązującymi wymaganiami Załącznika III (Część-BFCL) do rozporządzenia (UE) 2018/395;

*I have received information from the applicant regarding their experience and instruction, and found that experience and instruction comply with the applicable requirements of Annex III (Part-BFCL) to Regulation (EU) 2018/395;*

Potwierdzam, że wszystkie wymagane manewry i ćwiczenia zostały wykonane, chyba że powyżej określono inaczej w przypadku niezaliczenia lub zaliczenia częściowego;

*I confirm that all the required manoeuvres and exercises have been completed, unless specified otherwise above in the case of fail or partial pass;*

Where applicable, have reviewed and applied the national procedures and requirements of the applicant's competent authority which is different from the competent authority that issued my examiner certificate (non-Polish examiner only)

**Miejsce i data** **Numer licencji BPL egzaminatora**  
*Location and date* ..... *Examiner's BPL number* .....

**Podpis Egzaminatora** **Nazwisko egzaminatora (dużymi literami)**  
*Examiner's signature* ..... *Examiner's name (capital letters)* .....

**Podpis Egzaminowanego** **Numer upoważnienia Egzaminatora**  
*Signature of Applicant* ..... *Examiner's certificate number* .....

Uwaga jak wypełniać / Note how to fill: jeśli TAK / if YES  jeśli NIE / if NO

Protokoły otrzymują: 1. Egzaminowany - oryginał, 2. Właściwa Władza Aplikanta, 3. Egzaminator, 4. Właściwa Władza Egzaminatora (jeśli jest inna)  
*The report shall be submitted to 1. The Applicant - original, 2. The Applicant's Competent Authority, 3. The Examiner, 4. The Examiner's Competent Authority (if different)*

**BFCL.345 FI(B) — Ocena kompetencji**

a) Wnioskodawca ubiegający się o wydanie certyfikatu FI(B) musi przejść ocenę kompetencji na balonie, w trakcie której wykazuje egzaminatorowi posiadającemu kwalifikacje zgodne z pkt BFCL.415 lit. c), że potrafi szkolić uczniów-pilotów do poziomu wymaganego do wydania licencji BPL.

b) Taka ocena obejmuje:

- 1) zademonstrowanie kompetencji określonych w pkt BFCL.325 podczas instruktażu przed lotem, po locie oraz w trakcie przekazywania wiedzy teoretycznej;
- 2) ustny egzamin teoretyczny na ziemi, odprawy przed lotem i po locie, demonstracje podczas lotu w odpowiedniej klasie balonów; 3) ćwiczenia odpowiednie do oceny kompetencji instruktora.

**BFCL.345 FI(B) – Assessment of competence**

(a) Applicants for the issue of an FI(B) certificate shall pass an assessment of competence on a balloon to demonstrate to an examiner qualified in accordance with point BFCL.415(c) the ability to instruct a student pilot to the level required for the issue of a BPL.

(b) The assessment shall include:

- (1) the demonstration of the competencies described in point BFCL.325 during pre-flight, post-flight and theoretical knowledge instruction;
- (2) oral theoretical examinations on the ground, pre-flight and post-flight briefings, and in-flight demonstrations in the appropriate balloon class; (3) exercises adequate to evaluate the instructor's competencies.

**AMC2 BFCL.345**

(b) Sekcja 1, ustny egzamin z wiedzy teoretycznej będący częścią oceny kompetencji, dzieli się na dwie części:

- (1) Od kandydata wymaga się wygłoszenia wykładu w warunkach egzaminacyjnych dla innych „uczniów”, spośród których jeden będzie egzaminatorem FE(B). Temat wykładu egzaminacyjnego ma być wybrany spośród zagadnień sekcji 1. Czas przeznaczony na przygotowanie wykładu egzaminacyjnego jest uzgadniany z FE(B) wcześniej. Kandydat może korzystać z odpowiedniej literatury. Wykład nie powinien trwać dłużej niż 45 minut.
- (2) Kandydat jest egzaminowany ustnie przez egzaminatora FE(B) z zakresu znajomości zagadnień sekcji 1 oraz z zakresu zasadniczych kompetencji instruktorskich (zakres nauczania i nauki omawiany na szkoleniu FI(B)).

(c) Sekcje 2, 3 i 4 obejmują ćwiczenia mające na celu zademonstrowanie umiejętności pracy jako FI(B) (np. ćwiczenia pokazowe instruktora) wybierane przez FE(B) z programu nauczania w locie ze szkolenia FI(B). Kandydat ma za zadanie zademonstrować umiejętności FI(B), łącznie z odprawą przed lotem, szkoleniem w locie i odprawą po locie.

(b) Section 1, the oral theoretical knowledge examination part of the assessment of competence, is divided into two parts:

- (1) The applicant is required to give a lecture under test conditions to other 'student(s)', one of whom will be the FE(B). The test lecture is to be selected from items of Section 1. The amount of time for the preparation of the test lecture is agreed upon beforehand with the FE(B). Appropriate literature may be used by the applicant. The test lecture should not exceed 45 minutes.
- (2) The applicant is tested orally by an FE(B) for knowledge of items of Section 1 and the core instructor competencies (teaching and learning content given in the FI(B) training course).

(c) Sections 2, 3 and 4 comprise exercises to demonstrate the ability to be an FI(B) (for example, instructor demonstration exercises) chosen by the FE(B) from the flight syllabus of the FI(B) training course. The applicant is required to demonstrate FI(B) abilities, including briefing, flight instruction and de-briefing.

**URZĄD LOTNICTWA CYWILNEGO**  
**KOMISJA EGZAMINACYJNA**

Wzór nr 37.1

Załącznik 1 do / Appendix 1 to form / Raportu Nr ...../ ...../ .....

			Ocena* Result	Podpis Signature
<b>SEKCJA 1 – WIEDZA TEORETYCZNA – CZĘŚĆ USTNA</b>			<b>SECTION 1: ORAL THEORETICAL KNOWLEDGE EXAMINATION</b>	
1.1	Prawo lotnicze	/	Air law	
1.2	Ogólna wiedza o statku powietrznym	/	Aircraft general knowledge	
1.3	Wykonanie i planowanie lotu	/	Flight performance and planning	
1.4	Człowiek – możliwości i ograniczenia	/	Human performance and limitations	
1.5	Meteorologia	/	Meteorology	
1.6	Nawigacja	/	Navigation	
1.7	Procedury operacyjne	/	Operational procedures	
1.8	Zasady lotu	/	Principles of flight	
1.9	Administrowanie szkoleniem	/	Training administration	
1.10	Ocena gotowości kandydata do licencji BPL do pierwszego samodzielnego lotu	/	Assessment of a BPL student's readiness for first solo flight	
1.11	Szczegóły odprawy przed lotem przed pierwszym samodzielnym lotem kandydata do licencji BPL	/	Particularities of pre-flight briefing prior to the first solo flight of a BPL student	
<b>SEKCJA 2 – ODPRAWA PRZED LOTEM</b>			<b>SECTION 2: PRE-FLIGHT BRIEFING</b>	
2.1	Prezentacja wizualna	/	Visual presentation	
2.2	Dokładność techniczna	/	Technical accuracy	
2.3	Jasność objaśnień	/	Clarity of explanation	
2.4	Jasność wypowiedzi	/	Clarity of speech	
2.5	Technika instruktażowa	/	Instructional technique	
2.6	Wykorzystanie modeli i pomocy	/	Use of models and aids	
2.7	Udział uczniów	/	Student participation	
<b>SEKCJA 3 - LOT</b>			<b>SECTION 3: FLIGHT</b>	
3.1	Ustalenia dotyczące pokazu	/	Arrangement of demonstration	
3.2	Synchronizacja wypowiedzi i pokazu	/	Synchronisation of speech with demonstration	
3.3	Poprawianie błędów	/	Correction of faults	
3.4	Obsługa statku powietrznego	/	Aircraft handling	
3.5	Technika instruktażowa	/	Instructional technique	
3.6	Ogólne umiejętności lotnicze i bezpieczeństwo	/	General airmanship and safety	
3.7	Określanie pozycji i wykorzystanie przestrzeni powietrznej	/	Positioning and use of airspace	
<b>SEKCJA 4 – ODPRAWA PO LOCIE</b>			<b>SECTION 4: POST-FLIGHT DE-BRIEFING</b>	
4.1	Prezentacja wizualna	/	Visual presentation	
4.2	Dokładność techniczna	/	Technical accuracy	
4.3	Jasność objaśnień	/	Clarity of explanation	
4.4	Jasność wypowiedzi	/	Clarity of speech	
4.5	Technika instruktażowa	/	Instructional technique	
4.6	Wykorzystanie modeli i pomocy	/	Use of models and aids	
4.7	Udział uczniów	/	Student participation	

\* Oceny: zaliczył, nie zaliczył (ZAL / NZ) / Results: Passed/Failed